

## No. 31.—TABLEAU du trafic sur les

Articles.	Canal Welland.		Canaux du St. Laurent.		Canal Chambly.	
	Tonneaux.	Péages.	Tonneaux.	Péages.	Tonneaux.	Péages.
<i>Classe No. 5.—Suite.</i>		\$ cts.		\$ cts.		\$ cts.
Bardeaux.....	344	176 71	91	15 69	15	4 27
Piquets et perches pour clôture, en radeaux.....					31	2 45
Piquets et perches pour clôtures, en vaisseaux.....	66	3 29				
Billots de sciage.....	9,581	587 19	22,955	524 54		
Douves et fonds—barils.....			2,507	192 91		
do pipe.....	7,221	1,352 80	1,736	185 25		
do do Indes Occ.....	2,335	437 33	368	50 55		
do do saloirs.....	402	54 00				
Traverses.....			19,974	52 31	635	12 70
Echalas à houblon.....			1,035	53 50		
Total, classe No. 5.....	205,464	26,637 22	321,962	13,094 68	96,264	5,638 37
<i>Classe spéciale.</i>						
Cryolithe, ou miner. chimiq.....	3	0 15	748	37 40		
Mineral de fer.....	42,893	2,144 65	2,199	109 95	1,957	97 85
Pierre non-ouvrée, impropre à la taille.....	5,813	314 05	563	45 00		
Glace.....	80	4 00				
Total, classe spéciale.....	48,789	2,462 85	3,510	192 35	1,957	97 85
Total du fret et des péages Bois de const., etc., en fran.....	1,116,418	225,406 69	684,709	76,446 27	232,695	22,036 97
Blé, blé-d'Inde, fleur, fer, sel, charb., mineral, etc., en fran.....	4,621	123 03				
	21,814	2,915 45	273,062	32,089 33	679	56 97
Grand total—passagers et tonnage des navires non compris.....	1,142,853	228,445 17	957,771	108,535 60	233,374	22,093 84

DÉPARTEMENT DU REVENU DE L'INTÉRIEUR,  
OTTAWA, 31 juillet 1875.

canaux sous-mentionnés, etc.—*Suite.*

Canal de la baie de Burlington.		Canaux d'Ottawa.		Canal Rideau.		Canal St. Pierre.	
Tonneaux.	Péages.	Tonneaux.	Péages.	Tonneaux.	Péages.	Tonneaux.	Péages.
	\$ cts.		\$ cts.		\$ cts.		\$ cts.
		128	31 60	532	183 15		
		22	0 38				
2		4	0 50	51	9 90		
		4,982	198 50	6,440	183 02		
50		1,728	86 30	3,871	151 18		
160							
60							
		680	1 88	18,921	184 03		
				1,318	82 25		
29,467		557,304	34,414 13	158,894	3,662 45	432	4 32
		5	0 75	1,349	67 45		
				8,363	418 15		
		23	0 45				
		28	1 20	9,712	485 60		
137,733	4,368 00	566,805	40,102 55	179,522	6,614 75	13,537	647 87
		106	3 18	1,509	38 45		
137,733	4,368 00	566,911	40,105 73	181,031	6,653 20	13,537	647 87

A. BRUNEL,  
Commissaire.